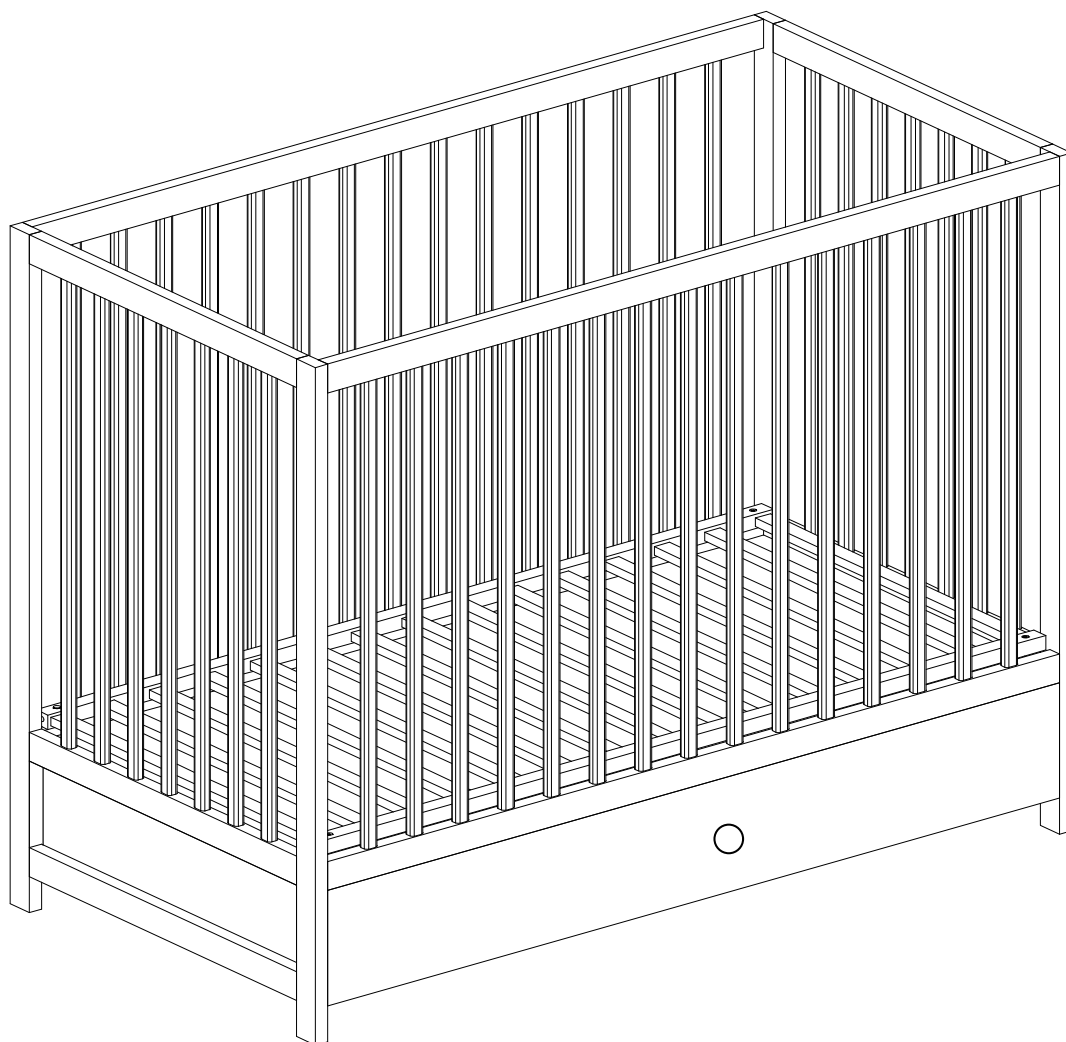


Montageanleitungen
Instrukcja montażu
Assembly instructions





UWAGA!

PL

- Zapoznaj się z ryzykiem, jakie stanowi znajdujący się w pobliżu łóżeczka otwarty ogień, czy inne silne źródła ciepła, takie jak grzejnik elektryczny, czy piecyk gazowy.
- Nie używaj łóżeczka, jeśli jakaś część jest uszkodzona, rozdarta lub brakuje jej. Skontaktuj się ze sprzedawcą w celu uzyskania części zamiennych. Nie zastępuj części.
- Nie zostawiaj niczego w łóżeczku ani nie stawiaj łóżeczka blisko innego produktu, który mógłby stanowić oparcie lub stanowić zagrożenie uduszeniem np. sznury, sznurki od rolet/zastłon itp.
- Nie używaj więcej niż jednego materaca w łóżeczku.
- Nie używaj materacy wodnych w łóżeczkach.
- Dzieci mogą utknąć między łóżkiem a ścianą. Aby uniknąć ryzyka poważnych obrażeń, odległość między łóżkiem a ścianą musi wynosić zawsze mniej niż 65 mm lub więcej niż 230 mm.
- Upewnij się, że łóżeczko jest całkowicie złożone, a wszystkie mechanizmy zabezpieczające są pewne, zanim położysz dziecko do łóżka.
- Najniższa pozycja dna łóżeczka jest najbardziej bezpieczna. Aby zapobiec wypadkom umieść dno łóżeczka w najniższej pozycji, zanim dziecko nauczy się siadać.
- Do czyszczenia używaj wyłącznie ciepłej wody!
- Przykręć wszystkie śruby w luźnej pozycji, a następnie dokręć je! Od czasu do czasu sprawdzaj dokręcenie śrub!
- Aby zapobiec wypadkom nie powinno się korzystać z łóżeczka, gdy dziecko nauczy się z niej samodzielnie wychodzić.
- **Łóżeczka dziecięce 60x120 cm.** Zalecany rozmiar materaca 60x120 cm.
- Grubość materaca musi być dobrana tak, aby głębokość wewnętrzna (od powierzchni materaca do górnej krawędzi ramy łóżka) wynosiła co najmniej 500 mm w najniższej pozycji dna łóżka oraz co najmniej 200 mm w najwyższej pozycji dna łóżka. Maksymalna grubość materaca to 10 cm!
- W łóżeczkach z demontowanymi szczebelkami – szczebelki mogą być usunięte z bocznej drabinki łóżeczka tylko wtedy, gdy dziecko jest nadzorowane przez dorosłych, gdy dno znajduje się w najniższej pozycji, a dziecko potrafi już chodzić; zawsze usuń wszystkie demontowalne szczebelki (bezpieczna szczelina dla dzieci – powyżej 23 cm).
- Produkt ten nie jest przeznaczony do wynajmu.
- Produkt ten nie jest przeznaczony do użytku w placówkach handlowych, instytucjach, szpitalach itp.
- Z uwagi na obecność małych części w opakowaniu, przechowuj mebel w miejscu niedostępnym dla dzieci, aż do pełnego złożenia.
- Aby uniknąć ryzyka uduszenia, przechowuj plastikowe opakowania w miejscu niedostępnym dla dzieci i niemowląt.
- Montaż należy przeprowadzać na płaskiej, równej powierzchni. W celu zapobiegania uszkodzeniom części lub podłogi, zaleca się stosowanie podkładek.
- Montaż powinien być przeprowadzony przez dorosłych, zgodnie z instrukcją montażu, przy użyciu odpowiednich narzędzi (w przypadku narzędzi elektrycznych, należy ustawić odpowiedni moment dokręcania, aby zapobiec uszkodzeniom).



WARNING!

EN

- Be aware of the risk posed by open fire and other sources of strong heat, such as electric radiators or gas heaters, near the cot.
- Do not use the cot if any part is broken, torn, or missing. Contact the seller for replacement parts. Do not substitute parts.
- Do not leave anything in the cot or place the cot near another product that could provide a foothold or pose a suffocation risk, such as strings, cords from blinds/curtains, etc.
- Do not use more than one mattress in the cot.
- Do not use water mattresses in cots.
- Children can become trapped between the bed and the wall. To avoid the risk of serious injury, the distance between the bed and the wall must always be less than 65 mm or more than 230 mm.
- Ensure that the cot is completely assembled and all securing mechanisms are secure before placing your child in the cot.
- The lowest position of the cot bottom is the safest. To prevent accidents, place the cot bottom in the lowest position before the child learns to sit up.
- Use only warm water for cleaning!
- First, fasten all screws loosely, then tighten them! Check the tightness of the screws from time to time!
- To avoid accidents, the cot should no longer be used when the child learns to get out of it on their own.
- **Children's cots 60x120 cm.** Recommended mattress size 60x120 cm.
- The thickness of the mattress must be selected so that the internal depth (from the mattress surface to the upper edge of the bed frame) is at least 500 mm in the lowest position of the cot bottom and at least 200 mm in the highest position of the cot bottom. Maximum mattress thickness is 10 cm!
- In cots with removable bars – the bars can be removed from the side panel of the cot only when the child is supervised by an adult, when the bottom is in the lowest position, and the child can already walk; always remove all removable bars (safe gap for children – over 23 cm).
- This item is not intended for rent.
- This product is not intended for use in commercial establishments, institutions, hospitals, etc.
- Due to the presence of small parts in the package, keep the furniture out of reach of children until fully assembled.
- To avoid the risk of suffocation, keep plastic packaging out of reach of children and infants.
- Assembly should be carried out on a flat, level surface. To prevent part or floor damage, it is recommended to use protective pads.
- Assembly should be performed by adults, in accordance with the assembly instructions, using appropriate tools (for power tools, set the appropriate torque to prevent damage).



ACHTUNG!

- Machen Sie sich mit dem Risiko von offenem Feuer und anderen starken Wärmequellen wie elektrischen Heizkörpern oder Gasheizungen in der Nähe des Kinderbettes vertraut.
- Verwenden Sie das Kinderbett nicht, wenn ein Teil beschädigt, zerrissen oder fehlt. Kontaktieren Sie den Verkäufer, um Ersatzteile zu erhalten. Ersetzen Sie keine Teile.
- Lassen Sie nichts im Kinderbett und stellen Sie das Bett nicht in die Nähe eines anderen Produkts, das als Stütze dienen oder eine Erstickengefahr darstellen könnte, z. B. Schnüre, Vorhang- oder Rolloschnüre usw.
- Verwenden Sie nicht mehr als eine Matratze im Kinderbett.
- Verwenden Sie keine Wasserbettmatratzen im Kinderbett.
- Kinder können zwischen dem Bett und der Wand eingeklemmt werden. Um das Risiko schwerer Verletzungen zu vermeiden, muss der Abstand zwischen dem Bett und der Wand immer weniger als 65 mm oder mehr als 230 mm betragen.
- Stellen Sie sicher, dass das Kinderbett vollständig zusammengebaut ist und alle Sicherheitsmechanismen gesichert sind, bevor Sie Ihr Kind ins Bett legen.
- Die niedrigste Position des Bettes ist die sicherste. Um Unfälle zu vermeiden, stellen Sie das Bett in die niedrigste Position, bevor das Kind sitzen kann.
- Verwenden Sie nur warmes Wasser zum Reinigen!
- Ziehen Sie zunächst alle Schrauben locker an und ziehen Sie sie dann fest!Überprüfen Sie von Zeit zu Zeit die Festigkeit der Schrauben!
- Um Unfälle zu vermeiden, sollte das Kinderbett nicht mehr verwendet werden, wenn das Kind in der Lage ist, es selbstständig zu verlassen.
- **Kinderbetten 60x120 cm.** Empfohlene Matratzengröße 60x120 cm.
- Die Dicke der Matratze muss so gewählt werden, dass die innere Tiefe (von der Oberfläche der Matratze bis zum oberen Rand des Bettgestells) mindestens 500 mm in der niedrigsten Position des Bettes und mindestens 200 mm in der höchsten Position beträgt. Maximale Matratzenstärke 10 cm!
- In Kinderbetten mit abnehmbaren Gitterstäben – die Stäbe dürfen nur entfernt werden, wenn das Kind von einem Erwachsenen beaufsichtigt wird, der Boden sich in der niedrigsten Position befindet und das Kind bereits gehen kann; entfernen Sie immer alle abnehmbaren Gitterstäbe (sicherer Abstand für Kinder – über 23 cm).
- Dieses Produkt ist nicht für die Vermietung bestimmt.
- Dieses Produkt ist nicht für den Gebrauch in gewerblichen Einrichtungen, Institutionen, Krankenhäusern usw. bestimmt.
- Aufgrund der kleinen Teile im Paket, bewahren Sie das Möbelstück außerhalb der Reichweite von Kindern auf, bis es vollständig zusammengebaut ist.
- Um das Risiko des Erstickens zu vermeiden, bewahren Sie Plastikhüllen außerhalb der Reichweite von Kindern und Babys auf.
- Die Montage sollte auf einer flachen, ebenen Fläche durchgeführt werden. Zum Schutz vor Beschädigungen von Teilen oder dem Boden wird die Verwendung von Unterlagen empfohlen.
- Die Montage sollte von Erwachsenen gemäß der Montageanleitung unter Verwendung der entsprechenden Werkzeuge durchgeführt werden (bei Elektrowerkzeugen stellen Sie das richtige Drehmoment ein, um Schäden zu vermeiden).



ATTENTION !

- Prenez connaissance des risques liés à la présence de feu ouvert ou d'autres sources de chaleur intense, telles qu'un radiateur électrique ou un poêle à gaz, à proximité du lit.
- Ne pas utiliser le lit si une partie est cassée, déchirée ou manquante. Contactez le vendeur pour obtenir des pièces de rechange. Ne remplacez pas les pièces.
- Ne laissez rien dans le lit et ne placez pas le lit à proximité d'un autre produit qui pourrait servir de point d'appui ou constituer un danger d'étouffement, par exemple des cordons, des ficelles de rideaux, etc.
- N'utilisez pas plus d'un matelas dans le lit.
- N'utilisez pas de matelas à eau dans les lits pour enfants.
- Les enfants peuvent se retrouver coincés entre le lit et le mur. Pour éviter des blessures graves, la distance entre le lit et le mur doit toujours être inférieure à 65 mm ou supérieure à 230 mm.
- Assurez-vous que le lit est complètement assemblé et que tous les mécanismes de sécurité sont en place avant de mettre votre enfant dans le lit.
- La position la plus basse du fond du lit est la plus sûre. Pour éviter les accidents, placez le fond du lit dans la position la plus basse avant que l'enfant ne sache s'asseoir.
- Pour le nettoyage, utilisez uniquement de l'eau tiède !
- Vissez toutes les vis en position lâche puis serrez-les ! Vérifiez de temps en temps le serrage des vis !
- Pour éviter les accidents, n'utilisez pas le lit une fois que l'enfant sait en sortir tout seul.
- **Lit d'enfant 60x120 cm.** Taille recommandée du matelas : 60x120 cm.
- L'épaisseur du matelas doit être choisie de manière à ce que la profondeur interne (de la surface du matelas au bord supérieur du cadre du lit) soit d'au moins 500 mm en position basse du fond du lit et d'au moins 200 mm en position haute. L'épaisseur maximale du matelas est de 10 cm !
- Pour les lits avec des barreaux amovibles, les barreaux ne peuvent être retirés du côté du lit que lorsque l'enfant est supervisé par des adultes, que le fond est dans la position la plus basse et que l'enfant sait marcher ; retirez toujours tous les barreaux amovibles (écart sécurisé pour les enfants – supérieur à 23 cm).
- Ce produit n'est pas destiné à la location.
- Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial, institutionnel, hospitalier, etc.
- En raison de la présence de petites pièces dans l'emballage, gardez le meuble hors de portée des enfants jusqu'à ce qu'il soit entièrement monté.
- Pour éviter le risque d'étouffement, gardez les emballages en plastique hors de portée des enfants et des bébés.
- Le montage doit être effectué sur une surface plane et nivelée. Pour éviter d'endommager les pièces ou le sol, il est recommandé d'utiliser des sous-couches.
- Le montage doit être effectué par des adultes, conformément aux instructions de montage, en utilisant les outils appropriés (en cas d'outils électriques, réglez le couple de serrage approprié pour éviter d'endommager le produit).



POZOR!

CZ

- Seznamte se s riziky, která představuje otevřený oheň nebo jiná silná teplota zařízení v blízkosti postýlky, jako jsou elektrické radiátory nebo plynové topení.
- Nepoužívejte postýlku, pokud je nějaká část poškozená, roztržená nebo chybí. Kontaktujte prodejce pro náhradní díly. Nенаhrazujte díly.
- Nezanedbávejte nic v postýlce a neumísťujte postýlku blízko jiného produktu, který by mohl být oporou nebo představovat nebezpečí udušení, např. provázky, šňůry od rolet/závěsů apod.
- Nepoužívejte více než jednu matraci v postýlce.
- Nepoužívejte vodní matrace v postýlkách.
- Děti se mohou zaseknout mezi postýlkou a zdí. Aby se předešlo riziku vážného zranění, vzdálenost mezi postýlkou a zdí musí být vždy menší než 65 mm nebo větší než 230 mm.
- Ujistěte se, že je postýlka zcela složená a všechny bezpečnostní mechanismy jsou pevně zajištěny, než dítě položíte do postýlky.
- Nejnižší pozice dna postýlky je nejbezpečnější. Aby se předešlo nehodám, nastavte dno postýlky na nejnižší pozici, než se dítě naučí sedět.
- K čištění používejte pouze teplou vodu!
- Nejprve utáhněte všechny šrouby volně, a pak je pevně utáhněte! Pravidelně kontrolujte utažení šroubů!
- Aby se předešlo nehodám, nepoužívejte postýlku, když se dítě naučí samo vylézat.
- **Dětské postýlky 60x120 cm.** Doporučená velikost matrace 60x120 cm.
- Tloušťka matrace musí být taková, aby vnitřní hloubka (od povrchu matrace k hornímu okraji rámu postýlky) byla alespoň 500 mm v nejnižší pozici dna postýlky a alespoň 200 mm v nejvyšší pozici dna postýlky. Maximální tloušťka matrace je 10 cm!
- U postýlek s odnímatelnými příčkami - příčky mohou být odstraněny z bočního rámu postýlky pouze tehdy, když je dítě pod dohledem dospělých, dno je v nejnižší pozici a dítě už umí chodit; vždy odstraňte všechny odnímatelné příčky (bezpečná mezera pro děti - více než 23 cm).
- Tento produkt není určen k pronájmu.
- Tento produkt není určen k použití v obchodních zařízeních, institucích, nemocnicích apod.
- Vzhledem k přítomnosti malých částí v balení, uchovávejte nábytek na místě, které není přístupné dětem, až do úplného složení.
- Aby se předešlo riziku udušení, uchovávejte plastové obaly na místě, které není přístupné dětem a kojencům.
- Montáž je třeba provádět na rovné, hladké ploše. Pro prevenci poškození dřív nebo podlahy se doporučuje použití podložek.
- Montáž by měla provádět dospělá osoba podle návodu k montáži a s použitím vhodného nářadí (v případě elektrických nástrojů nastavte správný uťahovací moment, aby se předešlo poškození).



POZOR!

SK

- Zoznámte sa s rizikami, ktoré predstavuje otvorený oheň alebo iné silné zdroje tepla v blízkosti postelky, ako napríklad elektrické radiátory alebo plynové kachle.
- Nepoužívajte postelku, ak je nejaká časť poškodená, roztrhnutá alebo chýba. Kontaktujte predajcu ohľadom náhradných dielov. Nezamerajte diely.
- Nenechávajte nič v postelke a neumiestňujte postelku blízko iných produktov, ktoré by mohli byť oporou alebo predstavovať nebezpečenstvo udusenía, ako sú šnúry, šnúry od roliet/závesov atď.
- Nepoužívajte viac ako jednu matracu v postelke.
- Nepoužívajte vodné matrace v postelkách.
- Deti sa môžu zaseknúť medzi postelkou a stenou. Aby ste predišli riziku vážnych zranení, vzdialenosť medzi postelkou a stenou musí byť vždy menšia ako 65 mm alebo väčšia ako 230 mm.
- Uistite sa, že je postielka úplne zložená a všetky bezpečnostné mechanizmy sú zabezpečené, než položíte dieťa do postielky.
- Najnižšia pozícia dna postielky je najbezpečnejšia. Aby ste predišli nehodám, nastavte dno postielky na najnižšiu pozíciu, než sa dieťa naučí sedieť.
- Na čistenie používajte iba teplú vodu!
- Najprv utiahnite všetky skrutky vo voľnej polohe a potom ich pevne utiahnite! Pravidelne kontrolujte uťahovanie skrutiek!
- Aby ste predišli nehodám, nepoužívajte postielku, keď sa dieťa naučí samo vychádzať.
- **Detiské postielky 60x120 cm.** Odporúčaná veľkosť matrace 60x120 cm.
- Hrúbka matrace musí byť taká, aby vnútorná hĺbka (od povrchu matrace k hornej hrane rámu postielky) bola najmenej 500 mm v najnižšej pozícii dna postielky a najmenej 200 mm v najvyššej pozícii dna postielky. Maximálna hrúbka matrace je 10 cm!
- V postielkach s odnímateľnými prúty – prúty môžu byť odstránené z bočného rámu postielky iba vtedy, keď je dieťa pod dohľadom dospelých, dno je v najnižšej pozícii a dieťa už chodí; vždy odstráňte všetky odnímateľné prúty (bezpečná medzera pre deti – nad 23 cm).
- Tento produkt nie je určený na prenájom.
- Tento produkt nie je určený na použitie v obchodných zariadeniach, inštitúciách, nemocniciach atď.
- Vzhľadom na prítomnosť malých častí v balení uchovávejte nábytok na mieste, ktoré nie je prístupné deťom, až do úplného zloženia.
- Aby ste predišli riziku udusenía, uchovávejte plastové obaly na mieste, ktoré nie je prístupné deťom a dojcátam.
- Montáž by mala byť vykonaná na rovnej, hladkej ploche. Aby ste predišli poškodeniu dielov alebo podlahy, odporúča sa používať podložky.
- Montáž by mala vykonávať dospelá osoba podľa návodu na montáž, pri použití vhodného náradia (v prípade elektrického náradia nastavte správny uťahovací moment, aby sa predišlo poškodeniu).

PL: Jeśli paczka dotarła uszkodzona, lub niekompletna- skontaktuj się z nami

EN: If the package arrived damaged or incomplete - contact us, please

FR : Si le colis est arrivé endommagé ou incomplet - contactez-nous

DE: Wenn das Paket beschädigt oder unvollständig angekommen ist, kontaktieren Sie uns

Łóżeczko 120x60

AVANT DE COMMENCER, SE
REPORTER AUX CONSEILS
DE MONTAGE EN ANNEXE

BEFORE STARTING, REFER
TO THE ASSEMBLING ADVICE
IN ANNEX

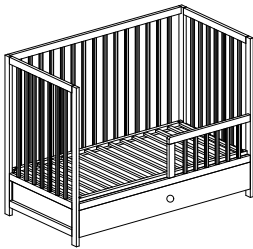
AVANTI DI COMINCIARE,
RIPORTAGE AGLI CONSIGLI DI
MONTAGIO

BITTE BEACHTEN SIE
GENAUESTENS DIE
MONTAGEANWEISUNGEN VOR
DEM AUFBAU

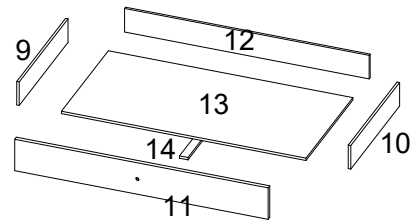
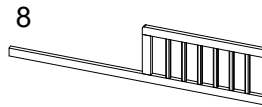
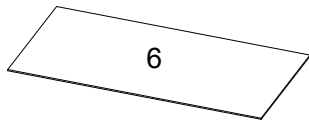
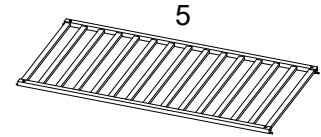
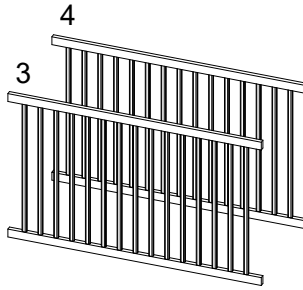
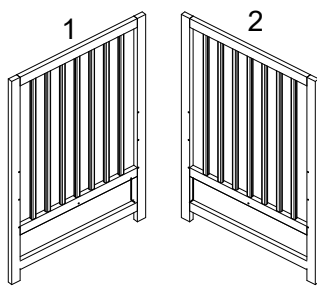
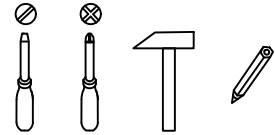
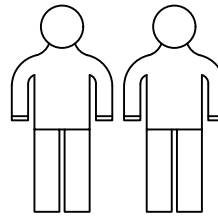
ANTES DE COMERCAR, ADRIASE
AOS CONSELHOS DE
MONTAGEM EM ANEXO

ANTES DE EMPEZAR
CONSULTE LOS CONSEJOS
PARA EL MONTAJE

PRZED ROZPOCZECIEM
ZAPOZNAĆ SIĘ Z ZAŁĄCZONĄ
INSTRUKCJĄ MONTAŻU

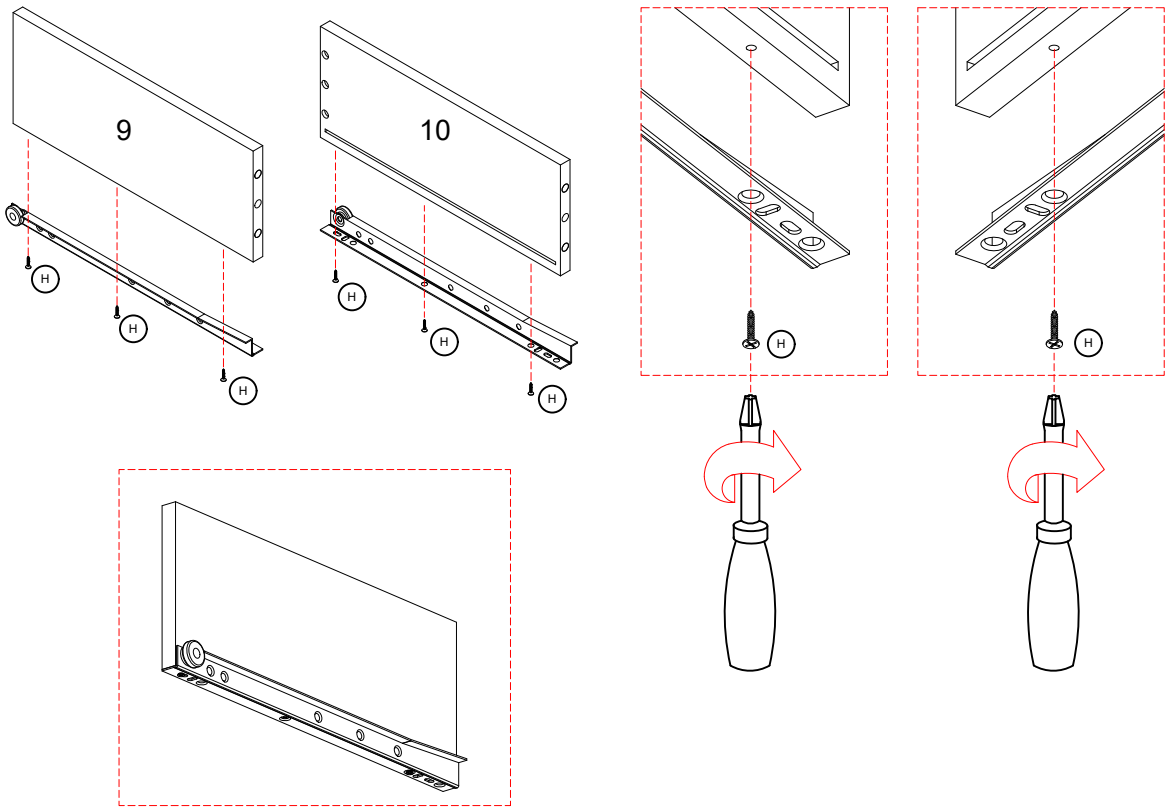


60 Min

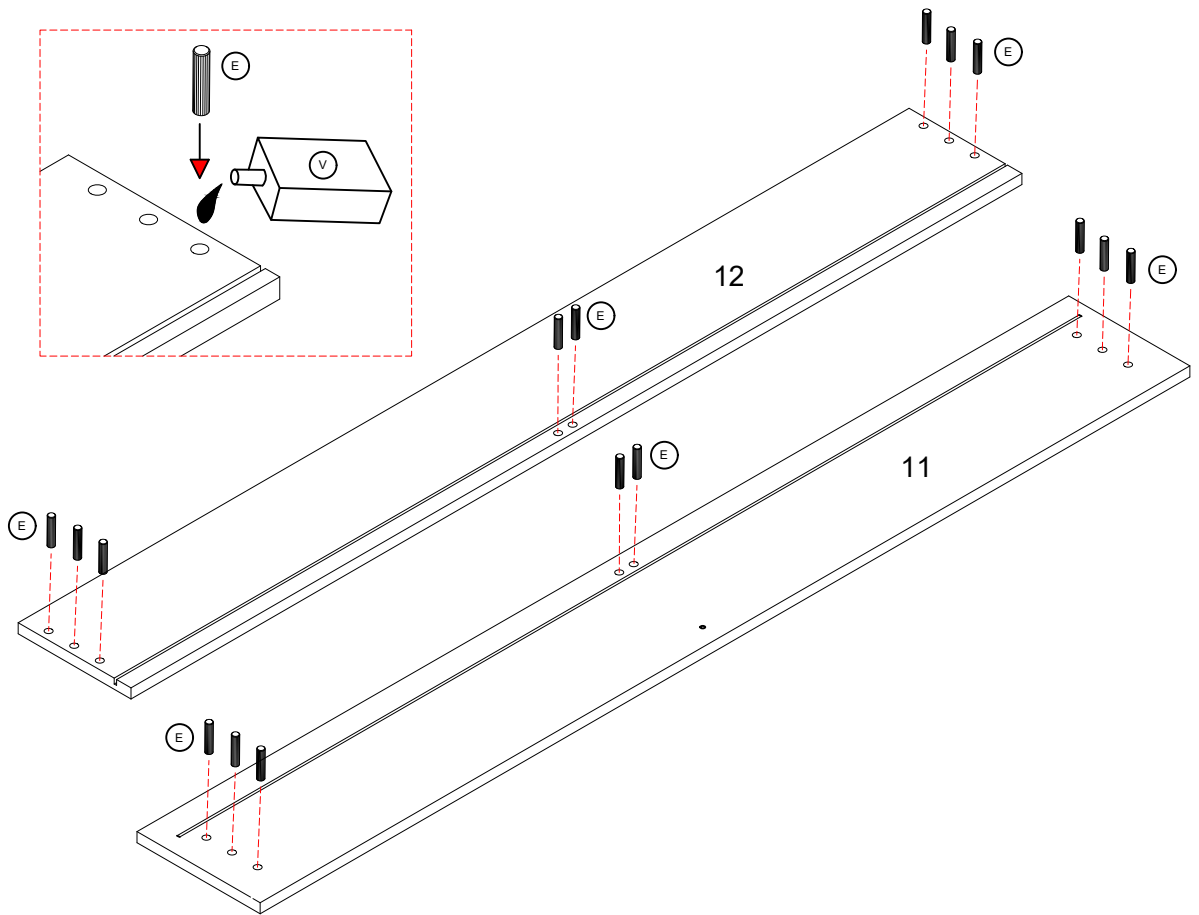


| Symbol | (R) | (R1) | (E) | (J) | (V) | (WR) | (WL) | (W1) | (TL) | (TR) | (T1L) | (T1R) | (G) | (H) | (O) | (P) | (P) |
|--------|-----|------|-----|-----|-----|------|------|------|------|------|-------|-------|-----|-----|-----|-----|-----|
| | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Pcs | 8 | 8 | 16 | 1 | 1 | 2 | 2 | 4 | 1 | 1 | 1 | 1 | 2 | 6 | 6 | 1 | 1 |

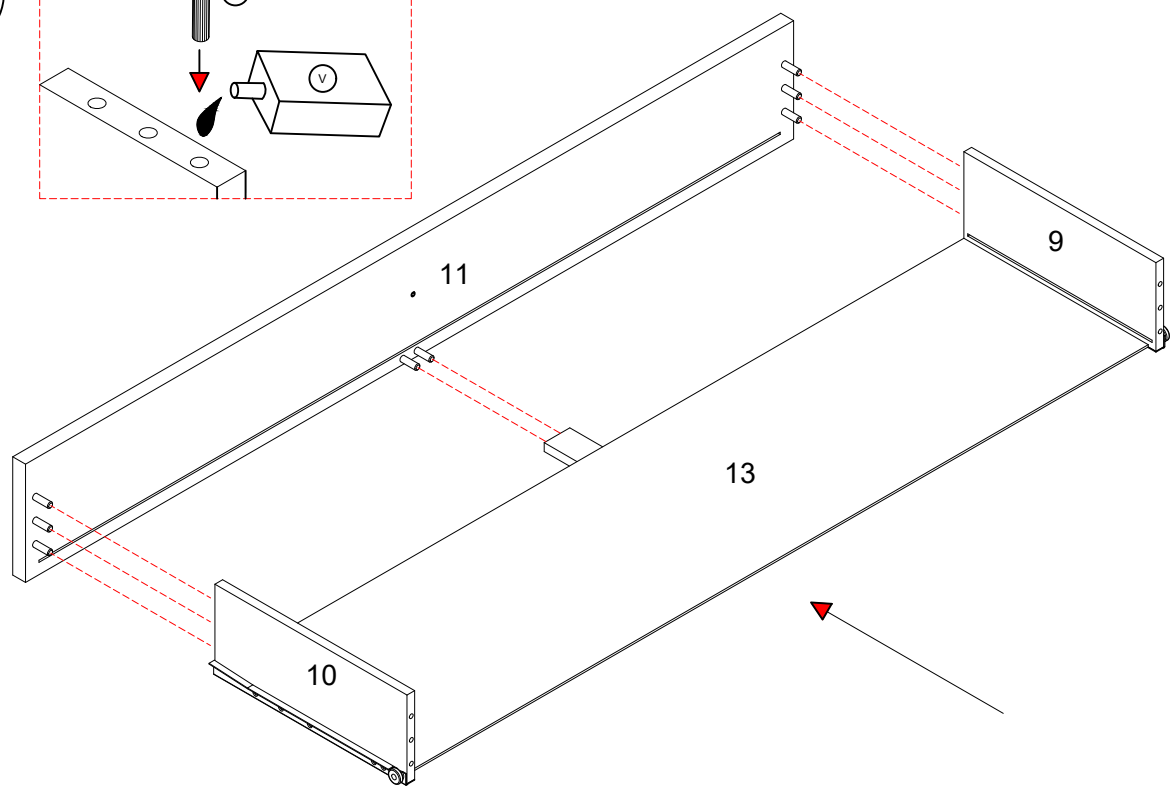
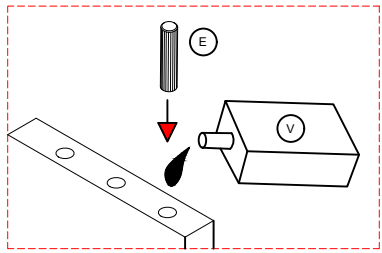
1



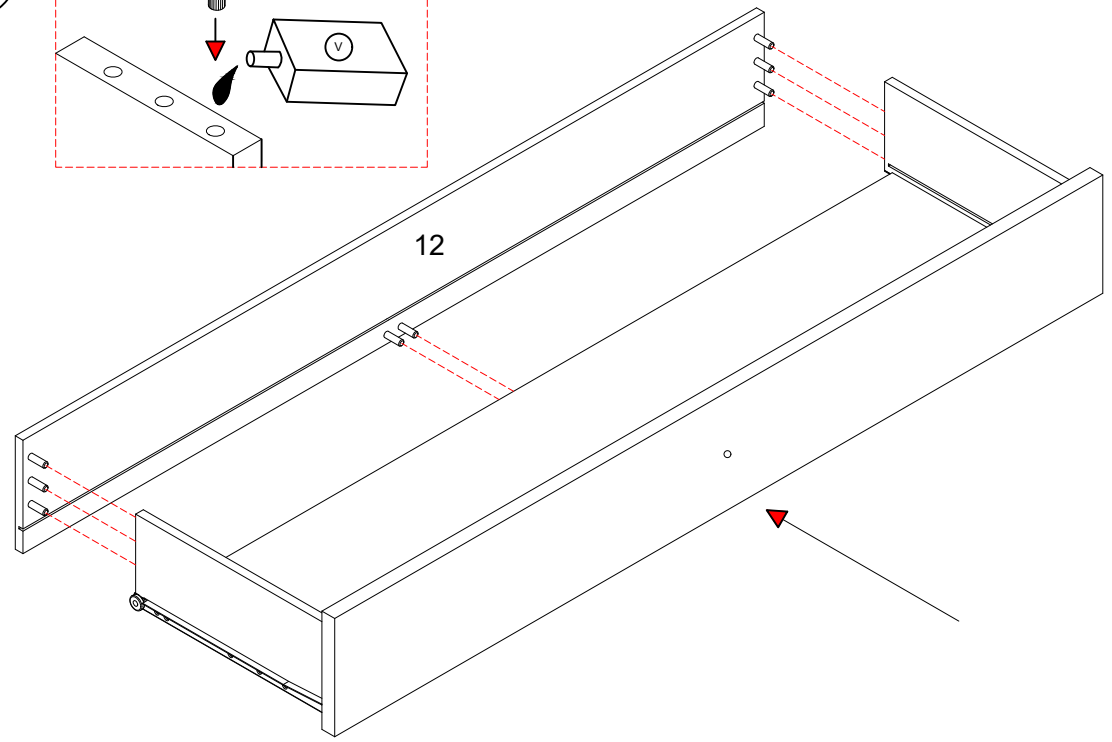
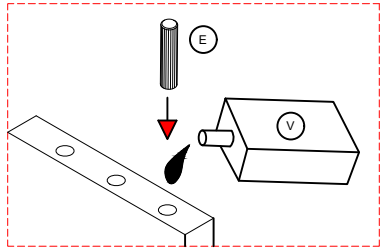
2



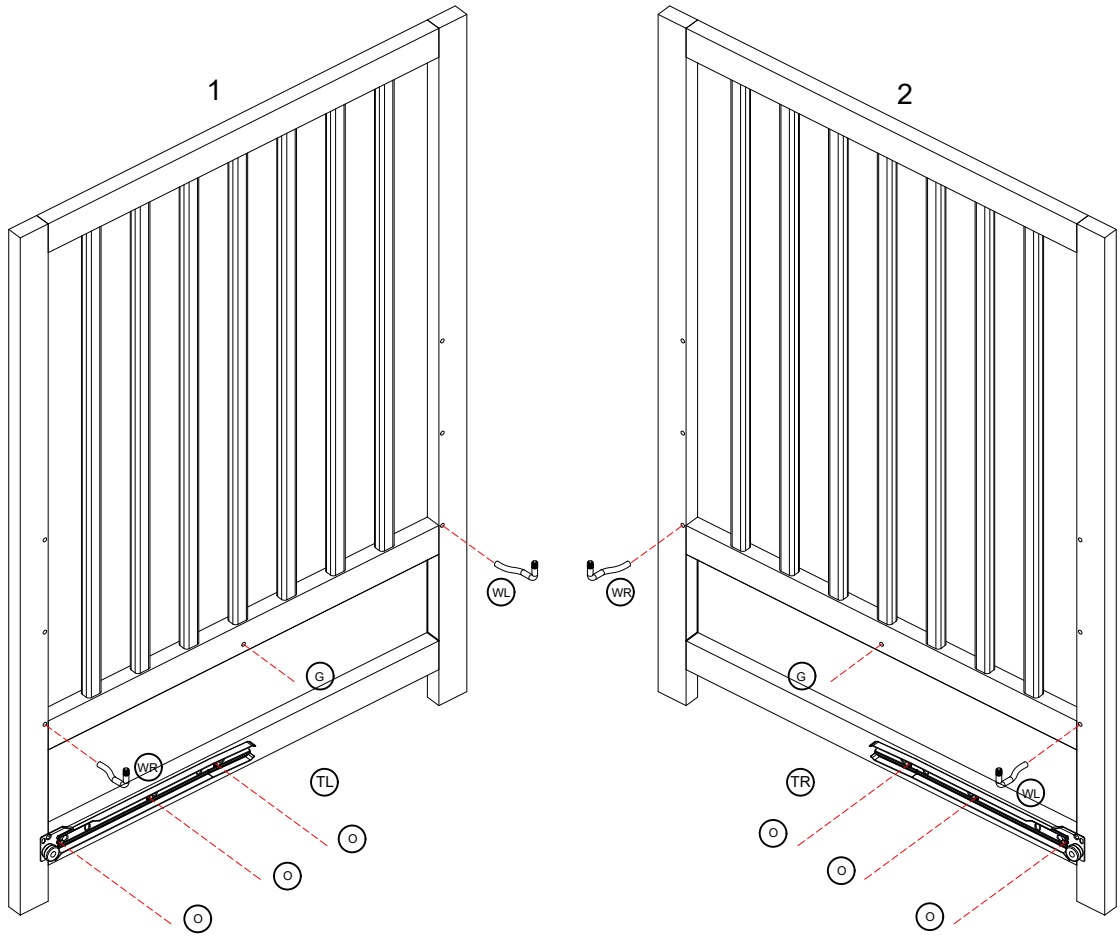
3



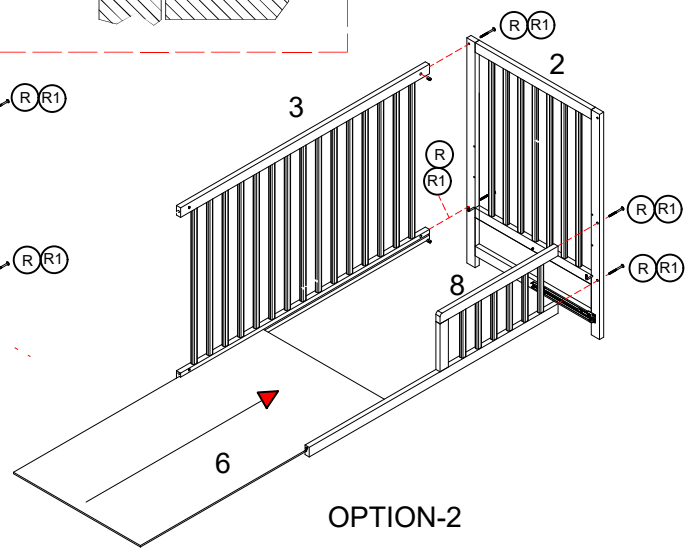
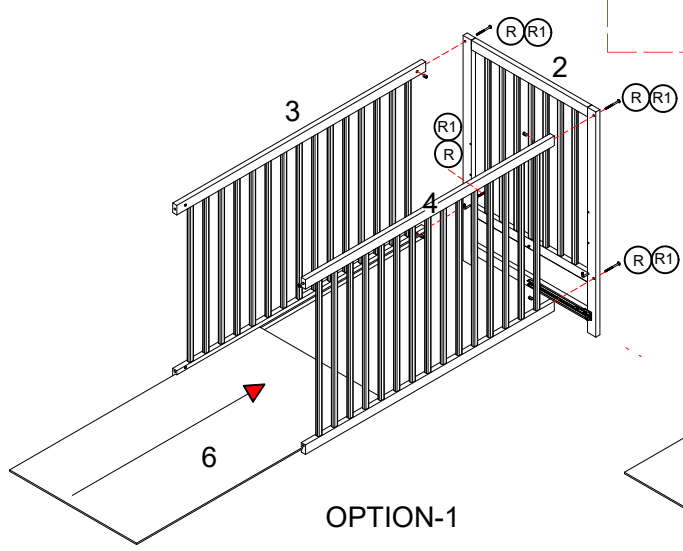
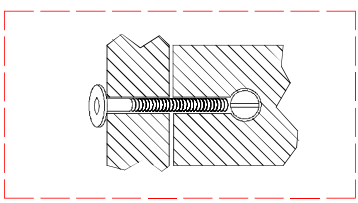
4



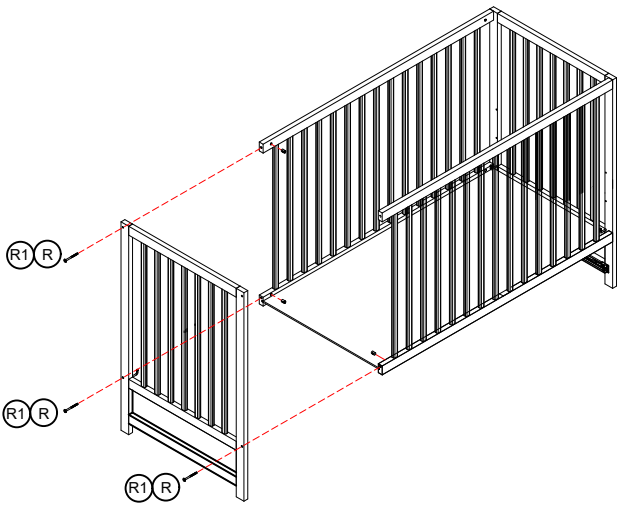
5



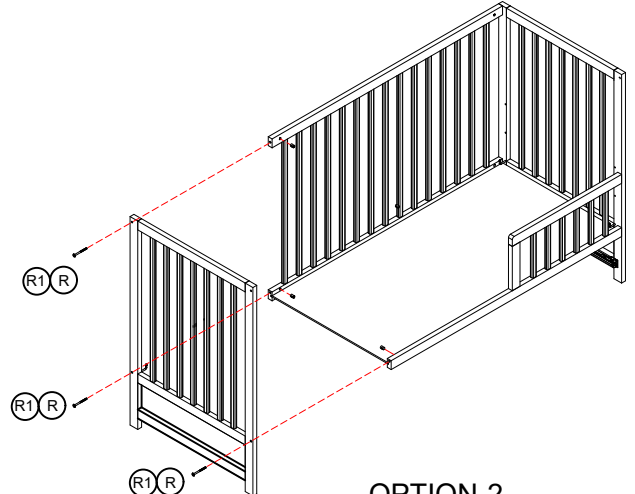
6



7

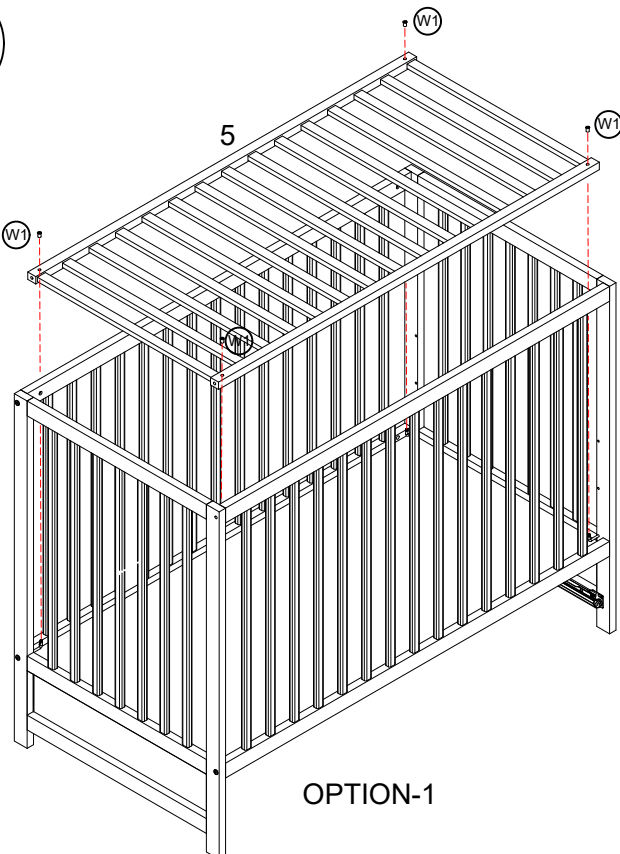


OPTION-1

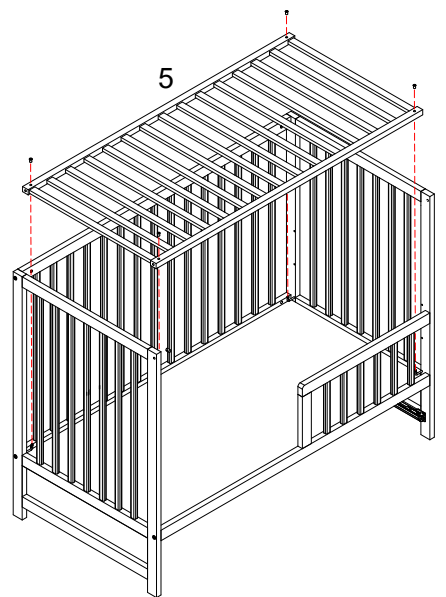


OPTION-2

8

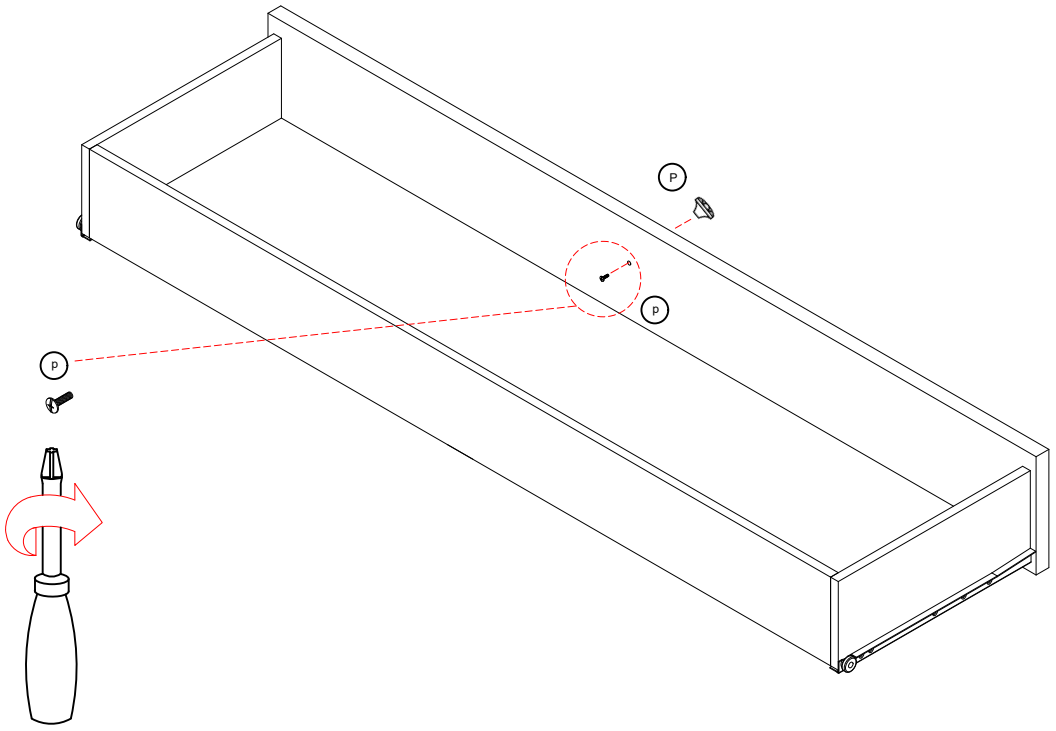


OPTION-1



OPTION-2

9



10

